

VII —LÍNGUA ALEMÃ

Ahn, Francisco: *Methodo para aprender facilmente a lingua allemã. Vertido pelo Dr. José Carlos Mariani*. Rio de Janeiro, 1876.

—*Methodo de Ahn para aprender facilmente a lingua allemã adaptado ao portuguez*. 4.^a edição. Rio de Janeiro, 1901.

BNRJ.

²⁹¹ NoC.L.U.L. há um ex. da 6^a ed., 1808.

- Ahn, Francisco: *Nouvelle méthode pratique e facile pour apprendre la langue Allemande: Troisième cours*. S. I. 1862 - 118 p.
B.G.U.C.:7-42-4-26
- *Nova grammatica theorica e pratica para o estudo da lingua alemã*. Paris, Guillard, Aillaud, 1897- vi-204 p.
B.G.U.C.: 5-7-23
B.N.L.: L. 15.311 P.
FLUP-F.P.: 803.0 A 656 n /656 R.
- Anstett, João Filipe: *Grammatica pratica da lingua allemã, approvada pelo Conselho Superior de instrucção publica, e offerecida á mocidade estudiosa de Portugal e Brazil*. Lisboa, na Tip. da Soc. Franco-Portuguesa, 1863- vii-297 p.
B.N.L.: L. 676 V.
- Balle, Carlos: *Grammatica elementar da lingua allemã; methodo pratico para aprender a lêr, fallar e escrever a lingua allemã ... Primeira secção*. Rio de Janeiro, Typ. allemã de L. Winter, 1881) - 215 p.
B.N.RJ.
- Cornu, Jules: *Die Portugiesische Sprache*, in "Grundriss der romanischen Philologie" deGroeber, vol. I. pp. 715-803, 1888.
- *Grammatik der Partugiesischen Sprache von ... Separata de "Gröbers Grundriss der romanischen Philologie"* Strassburg (Karl J. Trübner), 1906- 123 p.
A.C.: 1.94.38
C.L.U.L.
- Ey, Luísa: *Heleine portugiesische Sprachlehre*. Heidelberg, 1919.
A. C: 1.99.21
- Ey, Luísa: *Portugiesische konversations grammatik*. [<1920?]
A.C.: 1.99.11
- Ey, Luísa e Vasconcelos, Carolina Michaëlis de: *Nova gramatica alemã teorica e pratica*. Lisboa, 1913.
A.C.: 1.99.14
- Ferreira, Silvestre Pinheiro: *Tableaux systématiques des terminaisons et des pénultièmes des noms et des verbes de la langue allemande*. Paris, Imp. de Fain & Thunot, 1842 [Uma folha de impressão no formato 8°].

Goldschmidt, Berthold: *Noções praticas da lingua allemã, para servirem de compendio no imperial collegio de Pedro II.* Leipzig, F. A. Brokhaus, 1859-ix-125p.

—*Noções theoricas da lingua allemã, etc.* Ibi, Ibidem, 1860 -x-485 p.

Junk, Andreas von: *Portugiesische Grammatik.* Francfurt an der Oder, Carl Goltlieb edit. 1778 - 144-359 p.

B.M.P.:R³ -4-95

—*Grammatik (portugiesische)* - [Gramática portuguesa em texto alemão. Traz um extenso prólogo com várias notícias de bibliografia portuguesa] Frankfurt an der Order. bei Carl Gottlieb Strauss, 1778.

B.N.L..L.1.113P.

Monteiro, Diogo: *Dialogos portuguezes e allemães, ou manual de conversação portugueza e allemã...* - 1853.

Müffler, Francisco Xavier Humberto: *Grammatica da lingua allemã...* Porto, Livr. Portuense, 1890 - 218 p.

B.N.RJ.: II-323,3,23

Otto, Emílio: *Nova grammatica allemã theorica e pratica contendo alem das principaes regras da lingua allemã, temas e exercicios de leitura e de conversação.* Heidelberg, Julio Gross ed. 1887 - viii+4 inums+427 p.

B.G.U.C: 5-11-75-12

Pereira, Joaquim Gonçalves: *O mestre popular ou o alemão sem mestre[...]* adequado ao uso dos portugueses e dos brasileiros. Por Joaquim ... e Carlos Schneider. Lisboa, Tip. Universal, s.d.,

B.N.L.: L. 4.100 A.

Prévot, José: *Nova gramática alemã.* Darmstadt, Tip. de C. F. Winter, 1913 - xiii+87[1]p.

A.C.: 1.99.14

B.N.L.. L. 26.286 P.

—*Método Gaspey-Otto-Sauer. Chave da Gramática Alemã. Contendo a tradução dos temas, notas explicativas dos trechos de leitura e alguns modelos de correspondência por Emílio Otto. Adaptado ao uso dos portugueses por José Prévot: Terceira edição corrigida e muito aumentada por A. Luísa Rodriguez de Freitas e Luísa Ey.* Heidelberg, Júlio Groos Darmstadt, Tip. C. F. Winter, 1927 - iv + 87 + 1 p.

B.N.L.. L. 65.211P.

Reinhardstoettner, Carl von: *Grammatik der Portugiesischen Sprache auf Grundlage des Lateinischen und der Romanischen Sprachvergeichung Bearbeitet von ...* Strassburg, Karl J, Trübner / London, Trüber & Comp., 1878.

A.C.: 1.98.30

Schiefler, Guilherme Henrique Teodoro: *Grammatica da lingua allemã, ou novo methodo completo para se aprender a traduzir, escrever e falar a lingua allemã; organizado sobre os trabalhos dos melhores grammaticos.* Rio de Janeiro, E. H. Laemmert, 1860.

—*Idem.* Segunda edição, Ibi, 1862 - xxiv-332 p.

Sousa, F. Pinheiro de: *Grammatik der portugiesischen sprache.* Leipzig: Friedrich Fleischer, 1851 - 323 p.

FLUP-F.P.: 806.90 S 696 g